

國立臺灣體育大學圖書館剪輯資料
分類 相撲 來源 民生報 日期 740512 版面 三版



大胖子劉朝惠走在路上，總是很引人矚目。（本報記者 張光斗攝）

道力看手出・穩得站盤腳 力賣正惠朝劉・賽季夏

相撲

語言不通・實在很可愛

劉朝惠在很可愛，這不僅是日本記者如此說而已；說了下回要邀他吃飯，他立即說，那會很貴的（他有一口氣喝過五十六瓶大瓶啤酒的紀錄）！直截了當的跟他招認，相撲的很多規則、分級不瞭解，希望他教導，他說，他不會講，但可以準備好問題問他。進了「十兩」，便是入了「關取」，也等於是入了門，被視為道地的力士，假如成績優秀，還可進一步擠進「幕內」，「幕內」有數個等級之分，成績越好，爬得越高，賺的錢也越多。

也不要認為「十兩」進得容易，要想由黑帶換成白帶子，得耗上無數的汗水與淚水。日本「相撲」史上，劉朝惠是第二個昇入「關取」的外國人；第一個是去年退休，自夏威米來的高見山。

劉朝惠在很可愛，這不僅是日本記者如此說而已；說了下回要邀他吃飯，他立即說，那會很貴的（他有一口氣喝過五十六瓶大瓶啤酒的紀錄）！直截了當的跟他招認，相撲的很多規則、分級不瞭解，希望他教導，他說，他不會講，但可以準備好問題問他。進了「十兩」，便是入了「關取」，也等於是入了門，被視為道地的力士，假如成績優秀，還可進一步擠進「幕內」，「幕內」有數個等級之分，成績越好，爬得越高，賺的錢也越多。

也不要認為「十兩」進得容易，要想由黑帶換成白帶子，得耗上無數的汗水與淚水。日本「相撲」史上，劉朝惠是第二個昇入「關取」的外國人；第一個是去年退休，自夏威米來的高見山。

劉朝惠在很可愛，這不僅是日本記者如此說而已；說了下回要邀他吃飯，他立即說，那會很貴的（他有一口氣喝過五十六瓶大瓶啤酒的紀錄）！直截了當的跟他招認，相撲的很多規則、分級不瞭解，希望他教導，他說，他不會講，但可以準備好問題問他。進了「十兩」，便是入了「關取」，也等於是入了門，被視為道地的力士，假如成績優秀，還可進一步擠進「幕內」，「幕內」有數個等級之分，成績越好，爬得越高，賺的錢也越多。

也不要認為「十兩」進得容易，要想由黑帶換成白帶子，得耗上無數的汗水與淚水。日本「相撲」史上，劉朝惠是第二個昇入「關取」的外國人；第一個是去年退休，自夏威米來的高見山。

劉朝惠・實在很可愛

劉朝惠在很可愛，這不僅是日本記者如此說而已；說了下回要邀他吃飯，他立即說，那會很貴的（他有一口氣喝過五十六瓶大瓶啤酒的紀錄）！直截了當的跟他招認，相撲的很多規則、分級不瞭解，希望他教導，他說，他不會講，但可以準備好問題問他。進了「十兩」，便是入了「關取」，也等於是入了門，被視為道地的力士，假如成績優秀，還可進一步擠進「幕內」，「幕內」有數個等級之分，成績越好，爬得越高，賺的錢也越多。

也不要認為「十兩」進得容易，要想由黑帶換成白帶子，得耗上無數的汗水與淚水。日本「相撲」史上，劉朝惠是第二個昇入「關取」的外國人；第一個是去年退休，自夏威米來的高見山。

「本報東京記者 張光斗專訪」前幾天，去看劉朝惠（日名為堺之華），正好是夏季大賽前的總合賽，各路人馬全都集中於劉朝惠所屬的春日野之家。在電視上看到的大力士們，一旦站在眼前，真的像是巨人，每個人都又高又壯（胖）。不要小看，絕對不輸球界的王貢治，影劇界的山口百恵，乃至於首相中曾根康弘。

從一件事便可看出「相撲」在日本人心目中的重要性——每回相撲大賽，一向由NHK電視台每天做三個小時的實況轉播，為時達半個月之久（大都是下午三時至六時）。過去，曾有商業電視台轉播，但這些電視台的發射網無法到達日本全國的每一角落，激起了很大的反應，後來，NHK電視台從善如流，將「相撲」的比賽實況轉播當做該台的專利，商業電視台對此便啞口無言。

這一天的賽會等於是夏季大賽前的熱身賽；每一位在場獲勝的力士，可以指定眾多要上場挑戰的力士中的一位，和他再度較量。直徑四尺五寸，由粗大草繩圈起的圓圈，便是他們傾力一搏之地——要不將對方拋倒在地，要不就是推對手出圈外。

「本報東京記者 張光斗專訪」前幾天，去看劉朝惠（日名為堺之華），正好是夏季大賽前的總合賽，各路人馬全都集中於劉朝惠所屬的春日野之家。在電視上看到的大力士們，一旦站在眼前，真的像是巨人，每個人都又高又壯（胖）。不要小看，絕對不輸球界的王貢治，影劇界的山口百恵，乃至於首相中曾根康弘。

從一件事便可看出「相撲」在日本人心目中的重要性——每回相撲大賽，一向由NHK電視台每天做三個小時的實況轉播，為時達半個月之久（大都是下午三時至六時）。過去，曾有商業電視台轉播，但這些電視台的發射網無法到達日本全國的每一角落，激起了很大的反應，後來，NHK電視台從善如流，將「相撲」的比賽實況轉播當做該台的專利，商業電視台對此便啞口無言。

這一天的賽會等於是夏季大賽前的熱身賽；每一位在場獲勝的力士，可以指定眾多要上場挑戰的力士中的一位，和他再度較量。直徑四尺五寸，由粗大草繩圈起的圓圈，便是他們傾力一搏之地——要不將對方拋倒在地，要不就是推對手出圈外。

「本報東京記者 張光斗專訪」前幾天，去看劉朝惠（日名為堺之華），正好是夏季大賽前的總合賽，各路人馬全都集中於劉朝惠所屬的春日野之家。在電視上看到的大力士們，一旦站在眼前，真的像是巨人，每個人都又高又壯（胖）。不要小看，絕對不輸球界的王貢治，影劇界的山口百恵，乃至於首相中曾根康弘。

從一件事便可看出「相撲」在日本人心目中的重要性——每回相撲大賽，一向由NHK電視台每天做三個小時的實況轉播，為時達半個月之久（大都是下午三時至六時）。過去，曾有商業電視台轉播，但這些電視台的發射網無法到達日本全國的每一角落，激起了很大的反應，後來，NHK電視台從善如流，將「相撲」的比賽實況轉播當做該台的專利，商業電視台對此便啞口無言。

「本報東京記者 張光斗專訪」前幾天，去看劉朝惠（日名為堺之華），正好是夏季大賽前的總合賽，各路人馬全都集中於劉朝惠所屬的春日野之家。在電視上看到的大力士們，一旦站在眼前，真的像是巨人，每個人都又高又壯（胖）。不要小看，絕對不輸球界的王貢治，影劇界的山口百恵，乃至於首相中曾根康弘。

從一件事便可看出「相撲」在日本人心目中的重要性——每回相撲大賽，一向由NHK電視台每天做三個小時的實況轉播，為時達半個月之久（大都是下午三時至六時）。過去，曾有商業電視台轉播，但這些電視台的發射網無法到達日本全國的每一角落，激起了很大的反應，後來，NHK電視台從善如流，將「相撲」的比賽實況轉播當做該台的專利，商業電視台對此便啞口無言。

這一天的賽會等於是夏季大賽前的熱身賽；每一位在場獲勝的力士，可以指定眾多要上場挑戰的力士中的一位，和他再度較量。直徑四尺五寸，由粗大草繩圈起的圓圈，便是他們傾力一搏之地——要不將對方拋倒在地，要不就是推對手出圈外。

大力士目標・「幕內」

十兩是邁向相撲之道的艱苦歷程中的一個里程碑，下一個目標——「幕內」，是大力士們追求的理想。

劉朝惠已將他回台的熾熱願望壓抑至夏季大賽之後，如果他升入十兩的第一番戰事能有好的成績，他才會好意思回去，否則的話，依然只好「等待」；畢竟，劉朝惠的眼前還有不斷的挑戰交錯著，他只有奮力向前的路可走，思鄉之情就只好暫時充允揮汗進取的原動力。總有一天，他會回到圓環夜市吃個過癮，會把他五年多來忍受的諸般苦楚向家人、好友傾吐個夠。



（攝影者張光斗）勝負而外圈出推手對將，中賽比在（右）惠朝劉